

## CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XV Legislatura - Anno 2017

Disegni di legge e relazioni

N. 99

## DISEGNO DI LEGGE

MODIFICA ALL'ARTICOLO 13 DELLA LEGGE REGIONALE 4 GENNAIO 1993, N. 1 "NUOVO ORDINAMENTO DEI COMUNI DELLA REGIONE TRENTINO-ALTO ADIGE" E SUCCESSIVE MODIFICAZIONI

### **PRESENTATO**

dai Consiglieri regionali Foppa, Dello Sbarba e Heiss

IN DATA 28 GIUGNO 2017

#### Relazione

Dalla risposta a una interrogazione su temi di attualità sulla odonomastica, presentata in Consiglio provinciale di Bolzano il 6 giugno 2017, è emerso un vuoto legislativo per quanto riguarda questa materia.

La legge anagrafica (legge 24 dicembre 1954, n. 1228 "Ordinamento delle anagrafi della popolazione residente") stabilisce infatti che l'odonomastica è competenza dei Comuni, ma non specifica di quale organo. Questo non è meglio definito nemmeno nell'ordinamento dei comuni della Regione Trentino-Alto Adige/Südtirol dove non troviamo l'odonomastica nell'elenco delle competenze del consiglio comunale. Nello stesso Ordinamento, all'articolo 28 si legge che "La giunta compie tutti gli atti di amministrazione che non siano riservati dalla legge o dallo statuto al consiglio" comunale, di conseguenza dovrebbe ricoprire anche quella sulla odonomastica.

Nella sua risposta, l'Assessore Schuler ha affermato però che nel proprio statuto ogni Comune può inserire anche questo tipo di competenze tra quelle del consiglio comunale. E ha aggiunto che a suo parere sarebbe corretto provvedere in tal modo.

Questa situazione poco definita fa sì che in alcuni Comuni le decisioni in materia di odonomastica vengano prese in consiglio comunale, in altri dalla giunta. Facciamo solo due esempi. Sul sito del Comune di Bolzano <a href="https://www.comune.bolzano.it/context.jsp?area=19&ID\_LINK=773&page=2">https://www.comune.bolzano.it/context.jsp?area=19&ID\_LINK=773&page=2</a>

l'odonomastica viene elencata tra le competenze del sindaco. Nella scorsa consiliatura era stata istituita una commissione apposita, mentre in quella attuale le questioni di odonomastica vengono trattate nella commissione cultura. Nello statuto del Comune di Merano, invece, si trova scritto che al consiglio comunale "spetta adottare le delibere riguardanti la toponomastica, nei limiti e nelle forme rientranti nella competenza comunale (cd. odonomastica)".

I nomi dei luoghi pubblici delle nostre città e dei nostri paesi contribuiscono a mantenere viva la memoria di fatti e persone che hanno svolto un ruolo importante nella storia e nella cultura delle nostre comunità, ma anche del mondo più vasto intorno a noi. Per questo dovrebbe essere concesso sia a persone della maggioranza che a persone della minoranza proporre e deliberare proposte di odonomastica. Solo così si potrà dare spazio a una memoria condivisa e ricca dei diversi punti di vista.

Riteniamo che in una democrazia debba essere chiaramente definito che sono i consigli comunali a proporre, discutere e approvare le proposte sulla odonomastica di città e paesi. Proponiamo dunque di inserire tale competenza nell'Ordinamento dei comuni della Regione Trentino-Alto Adige/Südtirol.

### **DISEGNO DI LEGGE N. 99/XV**

MODIFICA ALL'ARTICOLO 13 DELLA LEGGE REGIONALE 4 GENNAIO 1993, N. 1 "NUOVO ORDINAMENTO DEI COMUNI DELLA REGIONE TRENTINO-ALTO ADIGE" E SUCCESSIVE MODIFICAZIONI

### Art. 1

Modifica dell'articolo 13 della legge regionale 4 gennaio 1993, n. 1

1. Dopo la lettera n) del comma 2 dell'articolo 13 (Attribuzioni del consiglio comunale) della legge regionale 4 gennaio 1993, n. 1 e successive modificazioni è aggiunta la seguente:

"n-bis) sulle proposte relative alla odonomastica.".



# CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE REGIONALRAT TRENTINO – SÜDTIROL

XV. Gesetzgebungsperiode 2017

Gesetzentwürfe und Berichte

Nr. 99

### **GESETZENTWURF**

ÄNDERUNG DES ARTIKELS 13 DES REGIONALGESETZES NR. 1 VOM 4. JÄNNER 1993 "NEUE GEMEINDEORDNUNG DER REGION TRENTINO-SÜDTIROL" MIT SEINEN SPÄTEREN ÄNDERUNGEN

**EINGEBRACHT** 

AM 28. JUNI 2017

VON DEN REGIONALRATSABGEORDNETEN FOPPA, DELLO SBARBA UND HEISS

### **BEGLEITBERICHT**

Aus der Antwort auf die im Rahmen der aktuellen Fragestunde vom 6. Juni 2017 im Südtiroler Landtag eingebrachte Anfrage über die Namensgebung von Straßen und Plätzen geht hervor, dass es in diesem Bereich ein rechtliches Vakuum gibt.

Das Gesetz über das Meldewesen (Nr. 1228 vom 24. Dezember 1954 "Ordnung der nämlich Meldeämter für die ansässige Bevölkerung") legt fest. Straßennamensgebung in die Zuständigkeit der Gemeinden fällt, geht aber nicht darauf ein, welches Organ dafür zuständig ist. In der Gemeindeordnung der Region Trentino-Südtirol wird dieser Bereich auch nicht besser geregelt, wo die Benennung von Straßen und Plätzen nicht in der Liste der Zuständigkeiten des Gemeinderates aufscheint. In der Gemeindeordnung steht bei Art. 28: "Der Ausschuss führt sämtliche Verwaltungsakte aus, die nicht durch Gesetz oder durch die Satzung dem Gemeinderat vorbehalten sind", was darauf schließen lässt, dass der Ausschuss auch die Zuständigkeit auf dem Bereich der Straßennamensgebung hat.

In seiner Antwort hat Assessor Schuler darauf hingewiesen, dass jede Gemeinde in ihrer Gemeindesatzung auch diese Zuständigkeit als eine dem Gemeinderat vorbehaltene Zuständigkeit aufnehmen kann und hat hinzugefügt, dass es korrekt wäre, in diesem Sinne vorzugehen.

Diese nicht klar definierte Situation führt dazu, dass die Entscheidungen über die Straßenund Plätzenamen in einigen Gemeinden vom Gemeinderat, in anderen vom Gemeindeausschuss getroffen werden. Nur zwei Beispiele: Auf der Web-Seite der Gemeinde

http://www.gemeinde.bozen.it/context.jsp?hostmatch=true&ID\_LINK=773&area=19&page =2 wird unter den Zuständigkeiten des Bürgermeisters die "Toponomastik (Benennung von Straßen und Plätzen)" aufgelistet. In der vorigen Amtsperiode wurde dazu eigens eine Arbeitsgruppe geschaffen, um sich mit den Fragen über die Namensgebung von Plätzen und Straßen zu befassen, während in dieser Amtsperiode die Kommission für Kultur dafür zuständig ist. In der Satzung der Gemeinde Meran steht, dass es dem Gemeinderat zusteht "im Rahmen der Zuständigkeit der Stadtgemeinde und in den hierfür vorgesehenen Formen die Beschlüsse auf dem Sachgebiet der Toponomastik zu fassen (Straßenbezeichnungen)".

Die Namen der öffentlichen Orte in unseren Städten und Dörfern tragen dazu bei, die Erinnerung an Ereignisse oder Personen wachzuhalten, die eine wichtige Rolle in der Geschichte und Kultur unserer Gemeinschaft, aber auch für die ganze Welt um uns herum gespielt haben. Deshalb sollten sowohl Personen aus der Mehrheit als auch aus Minderheit die Möglichkeit haben, Vorschläge zur Namensgebung von Plätzen und Straßen einzubringen und darüber zu entscheiden. Nur damit wird die Erinnerung geteilt und durch verschiedene Gesichtspunkte bereichert.

In einer Demokratie sollte unserer Auffassung nach klar festgelegt werden, dass die Gemeinderäte die Vorschläge über die Namensgebung von Straßen und Plätzen in den Städten und Dörfern unterbreiten, beraten und genehmigen sollen. Diese Zuständigkeit sollte daher in die Gemeindeordnung der Region Trentino-Südtirol aufgenommen werden.

## GESETZENTWURFNr. 99/XV

ÄNDERUNG DES ARTIKELS 13 DES REGIONALGESETZES NR. 1 VOM 4. JÄNNER 1993 "NEUE GEMEINDEORDNUNG DER REGION TRENTINO-SÜDTIROL" MIT SEINEN SPÄTEREN ÄNDERUNGEN

### Art. 1

Änderung des Artikels 13 des Regionalgesetzes Nr. 1 vom 4. Jänner 1993

1. Im Regionalgesetz Nr. 1 vom 4. Jänner 1993 in geltender Fassung wird bei Artikel 13 Absatz 2 (Funktionen des Gemeinderates) nach dem Buchstaben n) folgender Buchstabe eingefügt:

"n-bis) über die Vorschläge betreffend die Toponomastik (Benennung von Straßen und Plätzen).".